



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Para publicación inmediata:** 28 de septiembre de 2012

**EL GOBERNADOR CUOMO ORDENA AMPLIA MEJORA DE LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD PARA CABALLOS Y JINETES EN LAS PISTAS DE LA NYRA**

***Las medidas incluyen la creación de un puesto de director médico equino del estado de Nueva York, la reforma de la estructura veterinaria llevada por el conflicto, prohibiciones de nuevos fármacos y extensos cambios en las normas.***

***Los cambios se presentan con una publicación del Informe del Grupo de Trabajo sobre la salud y seguridad de las carreras de caballos.***

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy que su oficina ha revisado las conclusiones y recomendaciones del Grupo de Trabajo de Nueva York sobre salud y seguridad de las carreras de caballos y que el estado llevará a cabo una serie de reformas sin precedentes para fomentar la seguridad equina en las pistas de carreras de Nueva York.

El Grupo de Trabajo fue nombrado a solicitud de la oficina del Gobernador, siguiendo un torrente de muertes en la pista Aqueduct Racetrack durante la competencia de invierno. Se le ordenó al Grupo de Trabajo revisar las circunstancias que involucraban las muertes, analizar las causas y recomendar cualquier medida necesaria para evitar colapsos en las instalaciones operadas por la Asociación de Carreras de Nueva York (NYRA, por sus siglas en inglés). El Grupo de Trabajo también estuvo a cargo de examinar las normas de reclamos de caballos, los procedimientos veterinarios y el uso de fármacos, a fin de promover la seguridad equina.

“Nueva York está comprometido en colocar la salud, seguridad y bienestar de los atletas equinos como prioridad en las carreras de caballos”, dijo el Gobernador Cuomo. “A medida que aportemos responsabilidad y prácticas comerciales responsables a las carreras de caballos, estas recomendaciones serán una parte integral de un nuevo y mejorado producto en relación a las carreras. He solicitado a la Junta de Carreras y Apuestas que adopte inmediatamente los cambios identificados por el Grupo de Trabajo para crear un entorno consciente de la seguridad en las carreras de caballos. Le agradezco sinceramente a los miembros del Grupo de Trabajo sobre la salud y seguridad de las carreras de caballos por su importante trabajo”.

Spanish

Las medidas del Gobernador incluyen la recomendación de una mejora completa de las prácticas veterinarias de la NYRA, la creación de un puesto de director médico equino dentro del cuerpo regulador de carreras del estado, prohibiciones estrictas con respecto a los medicamentos y nuevas normas para el reclamo de carreras. Ya que el Grupo de Trabajo concluyó que la incapacidad de los jinetes para comunicar sus inquietudes sobre la salud de los caballos estableció un inaceptable elevado nivel de riesgo, el estado creó una línea directa anónima de seguridad equina para permitirles a los jinetes reportar inquietudes sobre la seguridad de los caballos sin miedo a represalias.

El Presidente del Grupo de Trabajo Scott E. Palmer, VMD dijo, “el Grupo de Trabajo ha pasado incontables horas analizando las circunstancias de cada muerte de caballos en Aqueduct. Hemos encontrado múltiples factores que crearon una 'tormenta perfecta' de las condiciones que ocasionaron estas trágicas pérdidas. Hemos producido recomendaciones realistas que harán una diferencia duradera en la salud y la seguridad de las carreras de caballos. Estamos orgullosos de este informe y le agradecemos al Gobernador Cuomo por crear este Grupo de Trabajo”.

El Presidente de la Junta de Carreras y Apuestas John D. Sabini dijo, “las recomendaciones expuestas por este Grupo de Trabajo son repuestas sólidas y efectivas para las fatalidades equinas en Aqueduct. La Junta está lista para incorporar el informe completo en nuestras políticas y procedimientos”.

El Grupo de Trabajo concluyó que aunque no había una sola causa que origine las fatalidades en Aqueduct, es probable que una combinación de factores haya llevado al aumento de tasa en las muertes de caballos. Estos factores incluían: aumento de premios en los reclamos de carreras que incentivaron a los accionistas a hacer correr caballos de una calidad inferior; el uso de corticosteroides que pueden haber limitado la capacidad de los veterinarios para identificar condiciones preexistentes que llevaron a los caballos a sufrir lesiones catastróficas; una falta de protocolos e inconsistencias en las inspecciones y procedimientos veterinarios previos a las carreras; y un clima templado en una pista diseñada para inviernos más duros.

Durante su examinación integral, el Grupo de Trabajo encontró que la estructura organizacional de la NYRA se encontraba en conflicto inherente al reportarle a una entidad (la Oficina de Carreras), cuya función es inconsistente con la práctica deliberada y cuidadosa del manejo de riesgos equinos. Otros defectos estructurales en la práctica veterinaria de la NYRA incluye: una falta de protocolos y procedimientos uniformes entre los veterinarios de las pistas, no cumplir con estandarizar los factores de riesgos para evaluar la aptitud física de los caballos de carreras y la falta de uniformidad en los registros del cuidado veterinario o del uso apropiado de software existente para el manejo de prácticas veterinarias.

La Junta de Carreras y de Apuestas del Estado y la NYRA estarán dirigidas para tomar estas medidas:

- Establecer una Oficina del Director Médico Equino para supervisar la seguridad de los caballos.
- Crear una estructura de práctica veterinaria independiente dentro de la NYRA, la cual pondrá la salud de los caballos primero y que reportará directamente al director ejecutivo de la NYRA.

- Establecer un mecanismo de reporte anónimo para que los jinetes reporten violaciones de salud o seguridad sin miedo a represalias.
- Prohibir el Clenbuterol dentro de los 21 días de una carrera.
- Prohibir el Metilprednisolona (DepoMedrol®) dentro de los 15 días de la fecha de una carrera.
- Prohibir todo otro corticosteroide intra-articular dentro de los siete días de una carrera.
- Prohibir todo otro corticosteroide sistémico dentro de los cinco días de una carrera.
- Exigirles a los entrenadores que mantengan y registren la administración de corticosteroides y les notifiquen a los administradores por escrito dentro de las 48 horas de toda administración intra-articular.
- Ampliar las normas de reclamos que las anula en el caso que un caballo materia del reclamo muera en la pista de carrera, para hacer un reclamo anulable dentro de 1 hora del término de una carrera si el caballo es retirado en furgoneta de la pista.
- Enmendar la norma de reclamo de proporcionalidad económica para permitir que la proporción del premio a reclamar no sea mayor de 1,6 a 1.
- Requerir que los reclamantes de caballos sean notificados dentro de las 48 horas de cualquier administración intra-articular de corticosteroide al caballo reclamado durante los 30 días anteriores a la carrera.
- Ampliar la prueba de drogas fuera de competencia para incluir corticosteroides y clenbuterol.
- Mejorar la documentación de los hallazgos de lesiones fatales, incluyendo el desarrollo de protocolos estándar para el manejo de los caballos que sufran lesiones fatales.
- Requerir la acreditación del laboratorio de pruebas.
- Formalizar los procedimientos de necropsia.

La NYRA también examinará la posibilidad de instalar una superficie sintética en la pista interior de Aqueduct.

Los miembros del Grupo de Trabajo sobre la salud y seguridad de las carreras de caballos son:

- Presidente: Dr. Scott E. Palmer, director del hospital y cirujano tratante en la Clínica Equina de Nueva Jersey, se ha desempeñado como ex presidente de la Asociación Americana de Médicos Equinos (AAEP, por sus siglas en inglés). Actualmente es Presidente del Comité de Carreras de la AAEP. Palmer también fue nombrado dos veces como el “Veterinario del Año” por la Asociación Americana de Médicos Equinos.
- Jerry Bailey, jinete retirado miembro del Salón de la Fama, siete veces jinete campeón Eclipse que ganó dos veces el Kentucky Derby, Preakness y Belmont Stakes, así como cinco Breeders' Cup Classic. Bailey, quien actualmente trabaja como analista de televisión, se desempeñó como Presidente del Gremio de Jinetes.
- Alan Foreman, Presidente y Director Ejecutivo de Thoroughbred Horsemen's Associations, Inc., también se desempeña como vicepresidente del Consorcio de Medicación y Pruebas de Carreras, así como asesor de muchas organizaciones en la industria de los jinetes y de las carreras.
- La Dra. Mary Scollay, directora médica equina de la Comisión de Carreras de Caballos de

Kentucky, anteriormente lideró un proyecto piloto de informe de lesiones de carreras de caballos que se convirtió en la Base de datos de lesiones equinas del Club Ecuestre.

El informe está disponible aquí: [www.governor.ny.gov/assets/documents/Report.pdf](http://www.governor.ny.gov/assets/documents/Report.pdf)

El resumen ejecutivo del informe está disponible aquí: [www.governor.ny.gov/assets/documents/ExecutiveSummary.pdf](http://www.governor.ny.gov/assets/documents/ExecutiveSummary.pdf)

###

Noticias adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418